

Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis

L 183



Izdevums
latviešu valodā

Tiesību akti

62. gadagājums

2019. gada 9. jūlijs

Saturs

II Nelegislatīvi akti

REGULAS

- ★ Padomes Īstenošanas regula (ES) 2019/1169 (2019. gada 8. jūlijs), ar ko īsteno Regulu (ES) 2017/2063 par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Venecuēlā 1
- ★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2019/1170 (2019. gada 8. jūlijs), ar kuru groza un labo Regulu (EK) Nr. 29/2009, ar ko nosaka prasības datu pārraides pakalpojumu sniegšanai Eiropas vienotajā gaisa telpā ⁽¹⁾ 6

LĒMUMI

- ★ Padomes Lēmums (KĀDP) 2019/1171 (2019. gada 8. jūlijs), ar ko groza Lēmumu (KĀDP) 2017/2074 par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Venecuēlā 9

Labojumi

- ★ Labojums Politikas un drošības komitejas Lēmumā (KĀDP) 2019/1113 (2019. gada 19. jūnijs) par ES misijas spēku komandiera iecelšanu Eiropas Savienības KDAP militārajai apmācības misijai Centrālāfrikas Republikā (EUTM RCA) (EUTM RCA/1/2019) (OV L 176, 1.7.2019.) 14

⁽¹⁾ Dokuments attiecas uz EEZ.

LV

Tiesību akti, kuru virsraksti ir gaišajā drukā, attiecas uz kārtējiem jautājumiem lauksaimniecības jomā un parasti ir spēkā tikai ierobežotu laika posmu.

Visu citu tiesību aktu virsraksti ir tumšajā drukā, un pirms tiem ir zvaigznīte.

II

(Nelegislatīvi akti)

REGULAS

PADOMES ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2019/1169**(2019. gada 8. jūlijs),****ar ko īsteno Regulu (ES) 2017/2063 par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Venecuēlā**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes Regulu (ES) 2017/2063 (2017. gada 13. novembris) par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Venecuēlā ⁽¹⁾ un jo īpaši tās 17. panta 1. punktu,

ņemot vērā Savienības Augstās pārstāves ārlietās un drošības politikas jautājumos priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Padome 2017. gada 13. novembrī pieņēma Regulu (ES) 2017/2063.
- (2) Būtu jāatjaunina pamatojums attiecībā uz trim personām, kas iekļautas Regulas (ES) 2017/2063 IV pielikumā, un visām minētajā pielikumā iekļautajām personām identifikācijas informācijā būtu jānorāda dzimums.
- (3) Tāpēc būtu attiecīgi jāgroza Regulas (ES) 2017/2063 IV pielikums,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Regulas (ES) 2017/2063 IV pielikumu groza tā, kā izklāstīts šīs regulas pielikumā.

*2. pants*Šī regula stājas spēkā nākamajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2019. gada 8. jūlijā

Padomes vārdā –
priekšsēdētāja
A.-K. PEKONEN

⁽¹⁾ OV L 295, 14.11.2017., 21. lpp.

PIELIKUMS

Regulas (ES) 2017/2063 IV pielikumā 1.–18. ierakstu aizstāj ar šādiem ierakstiem:

	Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
"1.	<i>Néstor Luis Reverol Torres</i>	Dzimšanas datums: 1964. gada 28. oktobris Dzimums: vīrietis	Iekšlietu, tieslietu un miera ministrs; Bolīvāra nacionālās gvardes bijušais ģenerālkomandieris. Atbildīgs par nopietniem cilvēktiesību pārkāpumiem un demokrātiskās opozīcijas apspiešanu Venecuēlā, tostarp politisku demonstrāciju aizliegšanu un apspiešanu.	22.1.2018.
2.	<i>Gustavo Enrique González López</i>	Dzimšanas datums: 1960. gada 2. novembris Dzimums: vīrietis	2019. gada 30. aprīlī atkārtoti iecelts par Bolīvāra valsts izlūkdienesta (SEBIN) vadītāju. No 2019. gada 8. janvāra līdz 2019. gada 30. aprīlim bija prezidenta biroja padomnieks drošības un izlūkošanas jautājumos, un līdz 2018. gada oktobrim bija SEBIN vadītājs. Kā SEBIN vadītājs atbildīgs par nopietniem cilvēktiesību pārkāpumiem (tostarp patvaļīgu aizturēšanu, necilvēcīgu vai pazemojošu rīcību un spīdzināšanu) un pilsoniskās sabiedrības un demokrātiskās opozīcijas apspiešanu Venecuēlā.	22.1.2018.
3.	<i>Tibisay Lucena Ramírez</i>	Dzimšanas datums: 1959. gada 26. aprīlis Dzimums: sieviete	Nacionālās vēlēšanu padomes (<i>Consejo Nacional Electoral – CNE</i>) priekšsēdētāja. Viņas rīcība un politika ir apdraudējusi demokrātiju un tiesiskumu Venecuēlā, tostarp ar to, ka viņa ir atvieglējusi konstitucionālās asamblejas izveidi, jo nenodrošināja, lai CNE joprojām būtu objektīva un neatkarīga institūcija saskaņā ar Venecuēlas konstitūciju.	22.1.2018.
4.	<i>Antonio José Benavides Torres</i>	Dzimšanas datums: 1961. gada 13. jūnijs Dzimums: vīrietis	Līdz 2018. gada janvārim bija Federālā rajona (<i>Distrito Capital</i>) valdības vadītājs. Līdz 2017. gada 21. jūnijam Bolīvāra nacionālās gvardes ģenerālkomandieris. Iesaistīts pilsoniskās sabiedrības un demokrātiskās opozīcijas apspiešanā Venecuēlā un atbildīgs par nopietniem cilvēktiesību pārkāpumiem, ko viņa pakļautībā izdarījusi Bolīvāra Nacionālā gварde. Viņa – kā Bolīvāra nacionālās gvardes ģenerālkomandiera – rīcība un politika, kā arī tas, ka Bolīvāra nacionālā gварde uzņēmās vadošo lomu kārtības nodrošināšanā civiliedzīvotāju demonstrāciju laikā un publiski izvērta propagandu, ka militārajiem tribunāliem vajadzētu būt jurisdikcijai pār civiliedzīvotājiem, ir apdraudējusi tiesiskumu Venecuēlā.	22.1.2018.
5.	<i>Maikel José Moreno Pérez</i>	Dzimšanas datums: 1965. gada 12. decembris Dzimums: vīrietis	Venecuēlas Augstākās tiesas (<i>Tribunal Supremo de Justicia</i>) priekšsēdētājs un bijušais priekšsēdētāja vietnieks. Pildot šīs funkcijas, viņš ir atbalstījis un sekmējis valdības rīcību un politiku, kura ir apdraudējusi demokrātiju un tiesiskumu Venecuēlā, un ir atbildīgs par rīcību un paziņojumiem, kas ir uzurpējuši Valsts asamblejas autoritāti.	22.1.2018.

	Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
6.	<i>Tarek William Saab Halabi</i>	Dzimšanas datums: 1963. gada 10. septembris Dzimums: vīrietis	Venecuēlas ģenerālprokurors, ko iecēlusi konstitucionālā asambleja. Pildot šo un iepriekšējās funkcijas kā ombuds un Republikas Morāles padomes priekšsēdētājs, viņš ir apdraudējis demokrātiju un tiesiskumu Venecuēlā, publiski atbalstot rīcību pret valdības oponentiem un Valsts asamblejas kompetenču atsaukšanu.	22.1.2018.
7.	<i>Diosdado Cabello Rondón</i>	Dzimšanas datums: 1963. gada 15. aprīlis Dzimums: vīrietis	Konstitucionālās asamblejas priekšsēdētājs un Venecuēlas Apvienotās Sociālistiskās partijas (PSUV) pirmais priekšsēdētāja vietnieks. Iesaistīts rīcībā, kas apdraud demokrātiju un tiesiskumu Venecuēlā, tostarp izmantojot plašsaziņas līdzekļus, lai klaji uzbruktu un draudētu politiskajai opozīcijai, citiem plašsaziņas līdzekļiem un pilsoniskajai sabiedrībai.	22.1.2018.
8.	<i>Tarek Zaidan El-Aissami Maddah</i>	Viceprezidents ekonomikas lietās un nacionālās rūpniecības un ražošanas ministrs Dzimšanas datums: 1974. gada 12. novembris Dzimums: vīrietis	Viceprezidents ekonomikas lietās un nacionālās rūpniecības un ražošanas ministrs. Kā bijušais Venecuēlas viceprezidents ar kontroli pār Bolīvāra valsts izlūkdienesta (SEBIN) vadību <i>Maddah</i> ir atbildīgs par nopietniem cilvēktiesību pārkāpumiem, ko izdarījusi šī organizācija, tostarp par patvaļīgu aizturēšanu, politiski motivētām izmeklēšanām, necilvēcīgu un pazemojošu izturēšanos un spīdzināšanu. Viņš ir arī atbildīgs par tādas politikas un darbību atbalstīšanu un īstenošanu, kuras apdraud demokrātiju un tiesiskumu, tostarp par publisku demonstrāciju aizliegšanu un prezidenta <i>Maduro</i> "apvērsumu novēršanas pavēlniecības" vadīšanu, kura vērsās pret pilsonisko sabiedrību un demokrātisko opozīciju.	25.6.2018.
9.	<i>Sergio José Rivero Marcano</i>	Bolivāra nacionālo bruņoto spēku ģenerālinspektors Dzimšanas datums: 1964. gada 8. novembris Dzimums: vīrietis	Līdz 2018. gada 16. janvārim Bolivāra nacionālās gvardes ģenerālkomandieris. Iesaistīts represijās pret pilsonisko sabiedrību un demokrātisko opozīciju Venecuēlā un atbildīgs par nopietniem cilvēktiesību pārkāpumiem, ko viņa pakļautībā izdarījusi Bolivāra Nacionālā gварde, tostarp par pārmērīgu spēka pielietošanu un pilsoniskās sabiedrības un opozīcijas locekļu patvaļīgu apcietināšanu un ļaunprātīgu izturēšanos pret viņiem. Viņa kā Bolivāra nacionālās gvardes ģenerālkomandiera rīcība un politika, tostarp Bolivāra nacionālās gvardes uzbrukumi demokrātiski ievētajiem Nacionālās asamblejas locekļiem un to žurnālistu iebiedēšana, kuri ziņoja par krāpnieciskajām nelikumīgās konstitucionālās asamblejas vēlēšanām, apdraudēja demokrātiju un tiesiskumu Venecuēlā.	25.6.2018.

	Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
10.	<i>Jesús Rafael Suárez Chourio</i>	Bolivāra armijas ģenerālkomandieris Dzimšanas datums: 1962. gada 19. jūlijs Dzimums: vīrietis	Venecuēlas Bolivāra nacionālās armijas ģenerālkomandieris un bijušais Venecuēlas Centrālās zonas totālās aizsardzības reģiona (<i>REDI Central</i>) komandieris. Atbildīgs par cilvēktiesību pārkāpumiem, ko veikuši viņa pakļautībā esošie spēki, tostarp par pārmērīga spēka izmantošanu un sliktu izturēšanos pret aizturētajiem. Viņš ir vērsies pret demokrātisko opozīciju un atbalstījis militāro tiesu izmantošanu, lai tiesātu civilos protestētājus.	25.6.2018.
11.	<i>Iván Hernández Dala</i>	Militārās pretizlūkošanas dienesta ģenerāldirektora vadītājs Dzimšanas datums: 1966. gada 18. maijs Dzimums: vīrietis	Militārās pretizlūkošanas dienesta ģenerāldirektora (<i>DGCIM</i>) vadītājs kopš 2014. gada janvāra un prezidenta gvardes vadītājs kopš 2015. gada septembra. Kā <i>DGCIM</i> vadītājs <i>Iván Hernández Dala</i> ir atbildīgs par nopietniem cilvēktiesību pārkāpumiem un represijām pret pilsonisko sabiedrību un demokrātisko opozīciju, ko veikuši viņa pakļautībā esošie <i>DGCIM</i> locekļi, tostarp pārmērīgu spēka pielietošanu un sliktu izturēšanos pret apcietinātajiem.	25.6.2018.
12.	<i>Delcy Eloina Rodríguez Gómez</i>	Venecuēlas Bolivāra Republikas viceprezidente Dzimšanas datums: 1969. gada 18. maijs Dzimums: sieviete	Venecuēlas viceprezidente, bijusī nelikumīgās konstitucionālās asamblejas priekšsēdētāja un bijusī nelikumīgās Nacionālās konstitucionālās asamblejas prezidenta komisijas locekle. Viņas darbības prezidenta komisijā un pēc tam viņas kā nelikumīgās konstitucionālās asamblejas priekšsēdētājas darbības ir apdraudējušas demokrātiju un tiesiskumu Venecuēlā, tostarp uzurpējot varu nacionālajā asamblejā un izmantojot to, lai vērstos pret opozīciju un traucētu tai piedalīties politiskajā procesā.	25.6.2018.
13.	<i>Elías José Jaua Milano</i>	Tautvaras izglītības ministrs Dzimšanas datums: 1969. gada 16. decembris Dzimums: vīrietis	Tautvaras izglītības ministrs. Nelikumīgās Nacionālās konstitucionālās asamblejas prezidenta komisijas bijušais priekšsēdētājs. Vadot nelikumīgās konstitucionālās asamblejas izveidi, ir atbildīgs par demokrātijas un tiesiskuma apdraudēšanu Venecuēlā.	25.6.2018.
14.	<i>Sandra Oblitas Ruzza</i>	Nacionālās vēlēšanu padomes priekšsēdētāja vietniece Dzimšanas datums: 1969. gada 7. jūnijs Dzimums: sieviete	Nacionālās vēlēšanu padomes (<i>CNE</i>) priekšsēdētāja vietniece un Vēlēšanu un civilreģistra komisijas priekšsēdētāja. Atbildīga par <i>CNE</i> darbībām, ar kurām ir apdraudēta demokrātija Venecuēlā, tostarp par nelikumīgās konstitucionālās asamblejas izveides veicināšanu un manipulēšanu ar vēlēšanu procesu.	25.6.2018.

	Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
15.	<i>Freddy Alirio Bernal Rosales</i>	Dzimšanas datums: 1962. gada 16. jūnijs Dzimums: vīrietis	Vietējās piegādes un ražošanas komitejas (CLAP) nacionālā kontroles centra vadītājs un SEBIN ģenerālkomisārs. Atbildīgs par demokrātijas apdraudēšanu, manipulējot ar CLAP programmas izplatīšanu vēletājiem. Papildus viņš kā SEBIN ģenerālkomisārs ir atbildīgs par SEBIN darbībām, kas ietver nopietnus cilvēktiesību pārkāpumus, piemēram, patvaļīgu aizturēšanu.	25.6.2018.
16.	<i>Katherine Nayarith Harrington Padrón</i>	Dzimšanas datums: 1971. gada 5. decembris Dzimums: sieviete	No 2017. gada jūlija līdz 2018. gada oktobrim ģenerālprokurora vietniece (atbilst diviem variantiem angļu valodā: <i>Deputy Prosecutor General</i> un <i>Deputy Attorney General</i>). Viņu par ģenerālprokurora vietnieci, pārkāpjot konstitūciju, iecēla Augstākā tiesa nevis Nacionālā asambleja. Atbildīga par demokrātijas un tiesiskuma apdraudēšanu Venecuēlā, tostarp uzsākot politiski motivētas kriminālvajāšanas un neveicot izmeklēšanu par iespējamajiem <i>Maduro</i> režīma izdarītiem cilvēktiesību pārkāpumiem.	25.6.2018.
17.	<i>Socorro Elizabeth Hernández Hernández</i>	Dzimšanas datums: 1952. gada 11. marts Dzimums: sieviete	Nacionālās vēlēšanu padomes (CNE) locekle (rektore) un Nacionālās vēlēšanu valdes (JNE) locekle. Atbildīga par CNE darbībām, ar kurām ir apdraudēta demokrātija Venecuēlā, tostarp par nelikumīgās konstitucionālās asamblejas izveides veicināšanu un manipulēšanu ar vēlēšanu procesu saistībā ar prezidenta atkārtoto vēlēšanu atcelšanu 2016. gadā, gubernatora vēlēšanu atlikšanu 2016. gadā un vēlēšanu iecirkņu pārvietošanu īsi pirms gubernatora vēlēšanām 2017. gadā.	25.6.2018.
18.	<i>Xavier Antonio Moreno Reyes</i>	Nacionālās vēlēšanu padomes ģenerālsekretārs Dzimums: vīrietis	Nacionālās vēlēšanu padomes (CNE) ģenerālsekretārs Atbildīgs par tādu CNE lēmumu apstiprināšanu, ar ko ir apdraudēta demokrātija Venecuēlā, tostarp par nelikumīgās konstitucionālās asamblejas izveides veicināšanu un manipulēšanu ar vēlēšanu procesu.	25.6.2018.”

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2019/1170**(2019. gada 8. jūlijs),****ar kuru groza un labo Regulu (EK) Nr. 29/2009, ar ko nosaka prasības datu pārraides pakalpojumu sniegšanai Eiropas vienotajā gaisa telpā****(Dokuments attiecas uz EEZ)**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2018. gada 4. jūlija Regulu (ES) 2018/1139 par kopīgiem noteikumiem civilās aviācijas jomā un ar ko izveido Eiropas Savienības Aviācijas drošības aģentūru, un ar ko groza Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (EK) Nr. 2111/2005, (EK) Nr. 1008/2008, (ES) Nr. 996/2010, (ES) Nr. 376/2014 un Direktīvas 2014/30/ES un 2014/53/ES un atceļ Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (EK) Nr. 552/2004 un (EK) Nr. 216/2008 un Padomes Regulu (EEK) Nr. 3922/91 ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 43. un 44. pantu,

tā kā:

- (1) Komisijas Regulā (EK) Nr. 29/2009 ⁽²⁾ ir noteiktas prasības tādu datu pārraides pakalpojumu koordinētai ieviešanai, kuru pamatā ir “gaiss–zeme” “punkts–punkts” datu sakari.
- (2) Ņemot vērā notiekošās datu pārraides īstenošanas jautājumus un veiktos koriģējošos pasākumus un atzīstot mērķi, ka vismaz 75 % lidojumu vajadzētu būt apriekotiem ar datu pārraides iespējām, atvieglojumu kritēriji būtu jāgroza. Šiem kritērijiem būtu jāpaliek spēkā, neradot nepamatotu ekonomisku slogu konkrētām ekspluatantu kategorijām, kuru ieguldījums kopējā lidojumu skaitā ir ievērojami mazāks. Šādās kategorijās būtu jāiekļauj ekspluatanti, kuru gaisa kuģos uzstādītas Nākamās paaudzes aeronavigācijas sistēmas (FANS) 1/A, vecāku gaisa kuģu ekspluatanti un tādu gaisa kuģu ekspluatanti, kas paredzēti 19 vai mazāk pasažieru pārvadāšanai.
- (3) Lai regula būtu vienmēr atjaunināta, būtu jānorāda atsaucis uz Starptautiskās Civilās aviācijas organizācijas (“ICAO”) 10. pielikuma grozījumiem Regulas (EK) Nr. 29/2009 III pielikumā un būtu jāveic dažādu kļūdu korekcijas.
- (4) Ar Komisijas Īstenošanas regulu (ES) 2015/310 ⁽³⁾ tika grozīts Regulas (EK) Nr. 29/2009 3. pants, tomēr šis grozījums nav pienācīgi atspoguļots attiecīgajā Regulas (EK) Nr. 29/2009 6. un 8. pantā. Šis izlaidums būtu jālabo.
- (5) Ņemot vērā to, ka ar šo regulu groza atvieglojumu kritērijus saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 29/2009 14. pantu, ir lietderīgi pielāgot pēdējās minētās regulas noteikumus arī Regulas (ES) 2018/1139 127. panta 3. punktam, kas minēts tās 44. pantā.
- (6) Tāpēc attiecīgi būtu jāgroza Regula (EK) Nr. 29/2009.
- (7) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar tās komitejas atzinumu, kas izveidota ar Regulas (ES) 2018/1139 127. panta 3. punktu,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Regulu (EK) Nr. 29/2009 groza šādi:

1) regulas 3. panta 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Šā panta 2. punktu nepiemēro:

a) gaisa kuģiem, kuru individuālais lidojumderīguma sertifikāts pirmo reizi izdots pirms 1995. gada 1. janvāra;

⁽¹⁾ OV L 212, 22.8.2018., 1. lpp.⁽²⁾ Komisijas 2009. gada 16. janvāra Regula (EK) Nr. 29/2009, ar ko nosaka prasības datu pārraides pakalpojumu sniegšanai Eiropas vienotajā gaisa telpā (OV L 13, 17.1.2009., 3. lpp.).⁽³⁾ Komisijas 2015. gada 26. februāra Īstenošanas regula (ES) 2015/310, ar kuru izdara grozījumus Regulā (EK) Nr. 29/2009, ar ko nosaka prasības datu pārraides pakalpojumu sniegšanai Eiropas vienotajā gaisa telpā, un atceļ Īstenošanas regulu (ES) Nr. 441/2014 (OV L 56, 27.2.2015., 30. lpp.).

- b) gaisa kuģiem, kuriem individuālais lidojumderīguma sertifikāts pirmo reizi izdots pirms 2003. gada 31. decembra un kuri 1. panta 3. punktā minētajā gaisa telpā izbeigs lidojumus līdz 2022. gada 31. decembrim;
 - c) gaisa kuģiem, kuriem individuālais lidojumderīguma sertifikāts pirmo reizi izdots pirms 2018. gada 1. janvāra un kuri pirms šī datuma apriņķoti ar datu pārraides iekārtām, kas atbilst prasībām kādā no *Eurocae* dokumentiem, kuri norādīti III pielikuma 10. punktā;
 - d) gaisa kuģiem, kuru sertificētā maksimālā sēdvietu ietilpība ir 19 pasažieri vai mazāk un kuru maksimālā sertificētā pacelšanās masa ir 45 359 kg (100 000 lb) vai mazāk, un kuriem pirmais individuālais lidojumderīguma sertifikāts izdots pirms 2020. gada 5. februāra;
 - e) valsts gaisa kuģiem;
 - f) gaisa kuģiem, kas 1. panta 3. punktā minētajā gaisa telpā veic lidojumus nolūkā veikt testēšanu, piegādi vai apkopi vai kuru datu pārraides komponenti īslaicīgi nedarbojas, ar nosacījumiem, kas norādīti attiecīgajā obligāto iekārtu sarakstā, kas noteikts III pielikuma 1. punktā.”;
- 2) regulas 6. panta 1., 2. un 3. punktā atsauces uz 3. panta 2. un 3. punktu aizstāj ar atsaucēm uz 3. panta 2. punktu;
 - 3) regulas 8. panta 1., 2. un 3. punktā atsauces uz 3. panta 5. punktu aizstāj ar atsaucēm uz 3. panta 4. punktu;
 - 4) regulas 14. panta 2. punktā vārdus “Regulas (EK) Nr. 549/2004 5. panta 3. punktā” aizstāj ar vārdiem “Regulas (ES) 2018/1139 127. panta 3. punktā”;
 - 5) regulas 14. panta 3. punktu aizstāj ar šādu:
 - “3. šā panta 1. punktā minētie kritēriji ir šādi:
 - a) novecojušas gaisa kuģa tipu/modeļu kombinācijas, kas tiek ražotas ierobežotā daudzumā; un
 - b) gaisa kuģa tipu/modeļu kombinācijas, kuru pārveidošanai nepieciešamās izmaksas būtu nesamērīgas, ņemot vērā veco projektu.”;
 - 6) regulas III pielikumu aizstāj ar šīs regulas pielikuma tekstu.

2. pants

Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2019. gada 8. jūlijā

Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs
Jean-Claude JUNCKER

PIELIKUMS

"III PIELIKUMS

1. ORO.MLR.105. punkts Komisijas 2012. gada 5. oktobra Regulas (ES) Nr. 965/2012, ar ko nosaka tehniskās prasības un administratīvās procedūras saistībā ar gaisa kuģu ekspluatāciju, III pielikumā vai ICAO 6. pielikuma – *Operation of aircraft* (Gaisa kuģu ekspluatācija), Part I (*International Commercial Air Transport – Aeroplanes*) Starptautiskais komerciālais gaisa transports. Lidmašīnas) (11. izdevums – 2018. gada jūlijs, iekļauts 43. grozījums), vai ICAO 6. pielikuma – *Operation of aircraft* (Gaisa kuģu ekspluatācija), Part II (*International General Aviation – Aeroplanes*) Starptautiskā vispārējās nozīmes aviācija. Lidmašīnas) (desmitais izdevums – 2018. gada jūlijs, iekļauts 36. grozījums).
 2. ICAO 10. pielikuma – *Aeronautical Telecommunications* ("Aeronavigācijas telesakari") – III sējuma Part I (*Digital Data Communication Systems* ("Digitālo datu sakaru sistēmas")) 3. nodaļas *Aeronautical Telecommunication Network* ("Aeronavigācijas telesakaru tīkls") 3.5.1.1. iedaļa *Context Management (CM)* ("Konteksta pārvaldība (CM)") piemērojamais a) un b) apakšpunkts (otrais izdevums – 2007. gada jūlijs, iekļauts 70.–82. grozījums).
 3. ICAO 10. pielikuma – *Aeronautical Telecommunications* ("Aeronavigācijas telesakari") – III sējuma Part I (*Digital Data Communication Systems* ("Digitālo datu sakaru sistēmas")) 3. nodaļas *Aeronautical Telecommunication Network* ("Aeronavigācijas telesakaru tīkls") 3.5.2.2. iedaļas *Controller-Pilot Data Link Communications (CPDLC)* ("Datu pārraides sakari "dispečers-pilots" (CPDLC)") piemērojamais a) un b) apakšpunkts (otrais izdevums – 2007. gada jūlijs, iekļauts 70.–82. grozījums).
 4. ICAO 10. pielikuma – *Aeronautical Telecommunications* ("Aeronavigācijas telesakari") – III sējuma Part I (*Digital Data Communication Systems* ("Digitālo datu sakaru sistēmas")) 3. nodaļas *Aeronautical Telecommunication Network* ("Aeronavigācijas telesakaru tīkls") 3.3., 3.4. un 3.6. iedaļa (otrais izdevums – 2007. gada jūlijs, iekļauts 70.–82. grozījums).
 5. ICAO 10. pielikuma – *Aeronautical Telecommunications* ("Aeronavigācijas telesakari") – III sējuma Part I (*Digital Data Communication Systems* ("Digitālo datu sakaru sistēmas")) 6. nodaļa – *VHF air-ground digital link (VDL)* ("VHF sakaru "gaiss-zeme" digitālā pārraide (VDL)") (otrais izdevums – 2007. gada jūlijs, iekļauts 90. grozījums).
 6. ICAO 10. pielikuma – *Aeronautical Telecommunications* ("Aeronavigācijas telesakari") – II sējuma (*Communication Procedures including those with PANS status* ("Sakaru procedūras, tostarp arī ar PANS statusu")) 3. nodaļas *General procedures for the international aeronautical telecommunication service* ("Starptautiskās aeronavigācijas telesakaru pakalpojumu sniegšanas vispārējā kārtība") 3.5.1.5. iedaļa (septītais izdevums – 2016. gada jūlijs, iekļauts 40.–90. grozījums).
 7. ICAO 11. pielikuma – *Air Traffic Services* ("Gaisa satiksmes pakalpojumi") 2. nodaļas *General* ("Vispārējie jautājumi") 2.26.3. iedaļa (14. izdevums – 2016. gada jūlijs, iekļauts 50.A grozījums).
 8. ICAO 11. pielikuma – *Air Traffic Services* ("Gaisa satiksmes pakalpojumi") 6. nodaļas *Air traffic services requirements for communications* ("Gaisa satiksmes pakalpojumu sniegšanas prasības sakaru nodrošināšanai") 6.1.1.2. iedaļa (14. izdevums – 2016. gada jūlijs, iekļauts 50.A grozījums).
 9. Eurocae dokuments ED-111, *Functional specifications for CNS/ATM ground recording* ("Darbības specifikācijas CNS/ATM zemes sakaru ierakstu reģistrēšanai"), 2002. gada jūlijs, iekļauts 1. grozījums (30.7.2003.).
 10. Eurocae dokuments ED-100 (2000. gada septembris) un ED-100A (2005. gada aprīlis), *Interoperability requirements for ATS applications using ARINC 622 Data Communications* ("ATS lietojumu, kas izmanto ARINC 622 datu sakarus, savietojamības prasības").
 11. Eurocae dokuments ED-120 *Safety and Performance Requirements Standard for Air Traffic Data Link Services in Continental Airspace* ("Drošības un ekspluatācijas prasību standarts gaisa satiksmes datu pārraides pakalpojumu sniegšanai kontinentālajā gaisa telpā"), publicēts 2004. gada maijā, iekļauts 2007. gada aprīlī publicētais 1. grozījums un 2007. gada oktobrī publicētais 2. grozījums."
-

LĒMUMI

PADOMES LĒMUMS (KĀDP) 2019/1171

(2019. gada 8. jūlijs),

ar ko groza Lēmumu (KĀDP) 2017/2074 par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Venecuēlā

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienību un jo īpaši tā 29. pantu,

ņemot vērā Savienības Augstās pārstāves ārlietās un drošības politikas jautājumos priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Padome 2017. gada 13. novembrī pieņēma Lēmumu (KĀDP) 2017/2074 ⁽¹⁾ par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Venecuēlā.
- (2) Būtu jāatjaunina pamatojums attiecībā uz trim personām, kas iekļautas Lēmuma (KĀDP) 2017/2074 I pielikumā, un visām minētajā pielikumā iekļautajām personām identifikācijas informācijā būtu jānorāda dzimums.
- (3) Tādēļ būtu attiecīgi jāgroza Lēmums (KĀDP) 2017/2074,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Lēmuma (KĀDP) 2017/2074 I pielikumu groza tā, kā izklāstīts šā lēmuma pielikumā.

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā nākamajā dienā pēc tā publicēšanas Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

Briselē, 2019. gada 8. jūlijā

Padomes vārdā –
priekšsēdētāja
A.-K. PEKONEN

⁽¹⁾ Padomes Lēmums (KĀDP) 2017/2074 (2017. gada 13. novembris) par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Venecuēlā (OV L 295, 14.11.2017., 60. lpp.).

PIELIKUMS

Lēmuma (KĀDP) 2017/2074 I pielikumā 1.–18. ierakstu aizstāj ar šādiem ierakstiem:

	Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
"1.	<i>Néstor Luis Reverol Torres</i>	Dzimšanas datums: 1964. gada 28. oktobris Dzimums: vīrietis	Iekšlietu, tieslietu un miera ministrs; Bolīvāra nacionālās gvardes bijušais ģenerālkomandieris. Atbildīgs par nopietniem cilvēktiesību pārkāpumiem un demokrātiskās opozīcijas apspiešanu Venecuēlā, tostarp politisku demonstrāciju aizliegšanu un apspiešanu.	22.1.2018.
2.	<i>Gustavo Enrique González López</i>	Dzimšanas datums: 1960. gada 2. novembris Dzimums: vīrietis	2019. gada 30. aprīlī atkārtoti iecelts par Bolīvāra valsts izlūkdienesta (SEBIN) vadītāju. No 2019. gada 8. janvāra līdz 2019. gada 30. aprīlim bija prezidenta biroja padomnieks drošības un izlūkošanas jautājumos, un līdz 2018. gada oktobrim bija SEBIN vadītājs. Kā SEBIN vadītājs atbildīgs par nopietniem cilvēktiesību pārkāpumiem (tostarp patvaļīgu aizturēšanu, necilvēcīgu vai pazemojošu rīcību un spīdzināšanu) un pilsoniskās sabiedrības un demokrātiskās opozīcijas apspiešanu Venecuēlā.	22.1.2018.
3.	<i>Tibisay Lucena Ramírez</i>	Dzimšanas datums: 1959. gada 26. aprīlis Dzimums: sievietē	Nacionālās vēlēšanu padomes (<i>Consejo Nacional Electoral – CNE</i>) priekšsēdētāja. Viņas rīcība un politika ir apdraudējusi demokrātiju un tiesiskumu Venecuēlā, tostarp ar to, ka viņa ir atvieglējusi konstitucionālās asamblejas izveidi, jo nenodrošināja, lai CNE joprojām būtu objektīva un neatkarīga institūcija saskaņā ar Venecuēlas konstitūciju.	22.1.2018.
4.	<i>Antonio José Benavides Torres</i>	Dzimšanas datums: 1961. gada 13. jūnijs Dzimums: vīrietis	Līdz 2018. gada janvārim bija Federālā rajona (<i>Distrito Capital</i>) valdības vadītājs. Līdz 2017. gada 21. jūnijam Bolīvāra nacionālās gvardes ģenerālkomandieris. Iesaistīts pilsoniskās sabiedrības un demokrātiskās opozīcijas apspiešanā Venecuēlā un atbildīgs par nopietniem cilvēktiesību pārkāpumiem, ko viņa pakļautībā izdarījusi Bolīvāra Nacionālā gварde. Viņa – kā Bolīvāra nacionālās gvardes ģenerālkomandiera – rīcība un politika, kā arī tas, ka Bolīvāra nacionālā gварde uzņēmās vadošo lomu kārtības nodrošināšanā civiliedzīvotāju demonstrāciju laikā un publiski izvērsa propagandu, ka militārajiem tribunāliem vajadzētu būt jurisdikcijai pār civiliedzīvotājiem, ir apdraudējusi tiesiskumu Venecuēlā.	22.1.2018.
5.	<i>Maikel José Moreno Pérez</i>	Dzimšanas datums: 1965. gada 12. decembris Dzimums: vīrietis	Venecuēlas Augstākās tiesas (<i>Tribunal Supremo de Justicia</i>) priekšsēdētājs un bijušais priekšsēdētāja vietnieks. Pildot šīs funkcijas, viņš ir atbalstījis un sekmējis valdības rīcību un politiku, kura ir apdraudējusi demokrātiju un tiesiskumu Venecuēlā, un ir atbildīgs par rīcību un paziņojumiem, kas ir uzurpējuši Valsts asamblejas autoritāti.	22.1.2018.

	Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
6.	<i>Tarek William Saab Halabi</i>	Dzimšanas datums: 1963. gada 10. septembris Dzimums: vīrietis	Venecuēlas ģenerālprokurors, ko iecēlusi konstitucionālā asambleja. Pildot šo un iepriekšējās funkcijas kā ombuds un Republikas Morāles padomes priekšsēdētājs, viņš ir apdraudējis demokrātiju un tiesiskumu Venecuēlā, publiski atbalstot rīcību pret valdības oponentiem un Valsts asamblejas kompetenču atsaukšanu.	22.1.2018.
7.	<i>Diosdado Cabello Rondón</i>	Dzimšanas datums: 1963. gada 15. aprīlis Dzimums: vīrietis	Konstitucionālās asamblejas priekšsēdētājs un Venecuēlas Apvienotās Sociālistiskās partijas (PSUV) pirmais priekšsēdētāja vietnieks. Iesaistīts rīcībā, kas apdraud demokrātiju un tiesiskumu Venecuēlā, tostarp izmantojot plašsaziņas līdzekļus, lai klaji uzbruktu un draudētu politiskajai opozīcijai, citiem plašsaziņas līdzekļiem un pilsoniskajai sabiedrībai.	22.1.2018.
8.	<i>Tarek Zaidan El-Aissami Maddah</i>	Viceprezidents ekonomikas lietās un nacionālās rūpniecības un ražošanas ministrs Dzimšanas datums: 1974. gada 12. novembris Dzimums: vīrietis	Viceprezidents ekonomikas lietās un nacionālās rūpniecības un ražošanas ministrs. Kā bijušais Venecuēlas viceprezidents ar kontroli pār Bolīvāra valsts izlūkdienesta (SEBIN) vadību <i>Maddah</i> ir atbildīgs par nopietniem cilvēktiesību pārkāpumiem, ko izdarījusi šī organizācija, tostarp par patvaļīgu aizturēšanu, politiski motivētām izmeklēšanām, necilvēcīgu un pazemojošu izturēšanos un spīdzināšanu. Viņš ir arī atbildīgs par tādas politikas un darbību atbalstīšanu un īstenošanu, kuras apdraud demokrātiju un tiesiskumu, tostarp par publisku demonstrāciju aizliegšanu un prezidenta <i>Maduro</i> "apvērsumu novēršanas pavēlniecības" vadīšanu, kura vērsās pret pilsonisko sabiedrību un demokrātisko opozīciju.	25.6.2018.
9.	<i>Sergio José Rivero Marcano</i>	Bolivāra nacionālo bruņoto spēku ģenerālinspektors Dzimšanas datums: 1964. gada 8. novembris Dzimums: vīrietis	Līdz 2018. gada 16. janvārim Bolivāra nacionālās gvardes ģenerālkomandieris. Iesaistīts represijās pret pilsonisko sabiedrību un demokrātisko opozīciju Venecuēlā un atbildīgs par nopietniem cilvēktiesību pārkāpumiem, ko viņa pakļautībā izdarīja Bolivāra Nacionālā gārde, tostarp par pārmērīgu spēka pielietošanu un pilsoniskās sabiedrības un opozīcijas locekļu patvaļīgu apcietināšanu un ļaunprātīgu izturēšanos pret viņiem. Viņa kā Bolivāra nacionālās gvardes ģenerālkomandiera rīcība un politika, tostarp Bolivāra nacionālās gvardes uzbrukumi demokrātiski ievētajiem Nacionālās asamblejas locekļiem un to žurnālistu iebiedēšana, kuri ziņoja par krāpnieciskajām nelikumīgās konstitucionālās asamblejas vēlēšanām, apdraudēja demokrātiju un tiesiskumu Venecuēlā.	25.6.2018.

	Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
10.	<i>Jesús Rafael Suárez Chourio</i>	Bolivāra armijas ģenerālkomandieris Dzimšanas datums: 1962. gada 19. jūlijs Dzimums: vīrietis	Venecuēlas Bolivāra nacionālās armijas ģenerālkomandieris un bijušais Venecuēlas Centrālās zonas totālās aizsardzības reģiona (<i>REDI Central</i>) komandieris. Atbildīgs par cilvēktiesību pārkāpumiem, ko veikuši viņa pakļautībā esošie spēki, tostarp par pārmērīga spēka izmantošanu un sliktu izturēšanos pret aizturētajiem. Viņš ir vērsies pret demokrātisko opozīciju un atbalstījis militāro tiesu izmantošanu, lai tiesātu civiltos protestētājus.	25.6.2018.
11.	<i>Iván Hernández Dala</i>	Militārās pretizlūkošanas dienesta ģenerāldirektora vadītājs Dzimšanas datums: 1966. gada 18. maijs Dzimums: vīrietis	Militārās pretizlūkošanas dienesta ģenerāldirektora (<i>DGCIM</i>) vadītājs kopš 2014. gada janvāra un prezidenta gvardes vadītājs kopš 2015. gada septembra. Kā <i>DGCIM</i> vadītājs <i>Iván Hernández Dala</i> ir atbildīgs par nopietniem cilvēktiesību pārkāpumiem un represijām pret pilsonisko sabiedrību un demokrātisko opozīciju, ko veikuši viņa pakļautībā esošie <i>DGCIM</i> locekļi, tostarp pārmērīgu spēka pielietošanu un sliktu izturēšanos pret apcietinātajiem.	25.6.2018.
12.	<i>Delcy Eloina Rodríguez Gómez</i>	Venecuēlas Bolivāra Republikas viceprezidente Dzimšanas datums: 1969. gada 18. maijs Dzimums: sieviete	Venecuēlas viceprezidente, bijusī nelikumīgās konstitucionālās asamblejas priekšsēdētāja un bijusī nelikumīgās Nacionālās konstitucionālās asamblejas prezidenta komisijas locekle. Viņas darbības prezidenta komisijā un pēc tam viņas kā nelikumīgās konstitucionālās asamblejas priekšsēdētājas darbības ir apdraudējušas demokrātiju un tiesiskumu Venecuēlā, tostarp uzurpējot varu nacionālajā asamblejā un izmantojot to, lai vērstos pret opozīciju un traucētu tai piedalīties politiskajā procesā.	25.6.2018.
13.	<i>Elías José Jaua Milano</i>	Tautvaras izglītības ministrs Dzimšanas datums: 1969. gada 16. decembris Dzimums: vīrietis	Tautvaras izglītības ministrs. Nelikumīgās Nacionālās konstitucionālās asamblejas prezidenta komisijas bijušais priekšsēdētājs. Vadot nelikumīgās konstitucionālās asamblejas izveidi, ir atbildīgs par demokrātijas un tiesiskuma apdraudēšanu Venecuēlā.	25.6.2018.
14.	<i>Sandra Oblitas Ruzza</i>	Nacionālās vēlēšanu padomes priekšsēdētāja vietniece Dzimšanas datums: 1969. gada 7. jūnijs Dzimums: sieviete	Nacionālās vēlēšanu padomes (<i>CNE</i>) priekšsēdētāja vietniece un Vēlēšanu un civilreģistra komisijas priekšsēdētāja. Atbildīga par <i>CNE</i> darbībām, ar kurām ir apdraudēta demokrātija Venecuēlā, tostarp par nelikumīgās konstitucionālās asamblejas izveides veicināšanu un manipulēšanu ar vēlēšanu procesu.	25.6.2018.

	Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
15.	<i>Freddy Alirio Bernal Rosales</i>	Dzimšanas datums: 1962. gada 16. jūnijs Dzimums: vīrietis	Vietējās piegādes un ražošanas komitejas (CLAP) nacionālā kontroles centra vadītājs un SEBIN ģenerālkomisārs. Atbildīgs par demokrātijas apdraudēšanu, manipulējot ar CLAP programmas izplatīšanu vēletājiem. Papildus viņš kā SEBIN ģenerālkomisārs ir atbildīgs par SEBIN darbībām, kas ietver nopietnus cilvēktiesību pārkāpumus, piemēram, patvaļīgu aizturēšanu.	25.6.2018.
16.	<i>Katherine Nayarith Harrington Padrón</i>	Dzimšanas datums: 1971. gada 5. decembris Dzimums: sieviete	No 2017. gada jūlija līdz 2018. gada oktobrim ģenerālprokurora vietniece (atbilst diviem variantiem angļu valodā: <i>Deputy Prosecutor General</i> un <i>Deputy Attorney General</i>). Viņu par ģenerālprokurora vietnieci, pārkāpjot konstitūciju, iecēla Augstākā tiesa nevis Nacionālā asambleja. Atbildīga par demokrātijas un tiesiskuma apdraudēšanu Venecuēlā, tostarp uzsākot politiski motivētas kriminālvajāšanas un neveicot izmeklēšanu par iespējamajiem <i>Maduro</i> režīma izdarītiem cilvēktiesību pārkāpumiem.	25.6.2018.
17.	<i>Socorro Elizabeth Hernández Hernández</i>	Dzimšanas datums: 1952. gada 11. marts Dzimums: sieviete	Nacionālās vēlēšanu padomes (CNE) locekle (rektore) un Nacionālās vēlēšanu valdes (JNE) locekle. Atbildīga par CNE darbībām, ar kurām ir apdraudēta demokrātija Venecuēlā, tostarp par nelikumīgās konstitucionālās asamblejas izveides veicināšanu un manipulēšanu ar vēlēšanu procesu saistībā ar prezidenta atkārtoto vēlēšanu atcelšanu 2016. gadā, gubernatora vēlēšanu atlikšanu 2016. gadā un vēlēšanu iecirkņu pārvietošanu īsi pirms gubernatora vēlēšanām 2017. gadā.	25.6.2018.
18.	<i>Xavier Antonio Moreno Reyes</i>	Nacionālās vēlēšanu padomes ģenerālsekretārs Dzimums: vīrietis	Nacionālās vēlēšanu padomes (CNE) ģenerālsekretārs Atbildīgs par tādu CNE lēmumu apstiprināšanu, ar ko ir apdraudēta demokrātija Venecuēlā, tostarp par nelikumīgās konstitucionālās asamblejas izveides veicināšanu un manipulēšanu ar vēlēšanu procesu.	25.6.2018.”

LABOJUMI

Labojums Politikas un drošības komitejas Lēmumā (KĀDP) 2019/1113 (2019. gada 19. jūnijs) par ES misijas spēku komandiera iecelšanu Eiropas Savienības KDAP militārajai apmācības misijai Centrālāfrikas Republikā (EUTM RCA) (EUTM RCA/1/2019)

(“Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis” L 176, 2019. gada 1. jūlijs)

4. lappusē paraksta daļā:

tekstu: “Politikas un drošības komitejas vārdā –
priekšsēdētāja
S. FROM-EMMERSBERGER”

lasīt šādi: “Politikas un drošības komitejas vārdā –
priekšsēdētāja
S. FROM-EMMESBERGER”

ISSN 1977-0715 (elektroniskais izdevums)
ISSN 1725-5112 (papīra izdevums)



Eiropas Savienības Publikāciju birojs
2985 Luksemburga
LUKSEMBURGA

LV